

東京日帰り

び ぢ か ら

美力UP

～私たちが  
女子に戻る旅～

出発日:2月18日(土)～3月31日(土)

コース番号:A25170042-01 函 ①

コース番号:A25170042-02 函 TL手 (03-3539-8073)

あこがれの贅沢ランチで美力UP!

銀座 資生堂パーラー【銀座本店】

伝統の西洋料理から季節のスイーツまで揃う、創業100余年の銀座を代表する老舗。

◆旅行代金に含まれるもの

往復のJR

+

ご利用券(お1人様3,000円分)

※引換えなしで店舗でそのままご利用いただけます。

※お1人様につき1,000円×3枚となります。



フレンチトースト ¥1,480(税込) (イメージ)



ビーフシチュー ¥3,740(税込) (イメージ)

～MENU(一例)～

◆ビーフシチュー 資生堂パーラースタイル (パンまたはライス付) ¥3,740(税込)

利用券(3,000円相当) + ¥740

※差額は現金でお支払いください。

※季節により内容が変わります。

■交通 / JR「新橋駅」(銀座口)より徒歩約5分東京銀座資生堂ビル内

■営業時間 / 11:30～20:30ラストオーダー(カフェは日・祝のみ19:30)

■定休日 / 毎週月曜日

※3,000円以上のメニューは差額をお支払いください。(差額のお支払いにクレジットカードはご利用できません。)

※お釣りは出ません。

※3階「サロン・カフェ」、4・5階レストラン、および1階「資生堂パーラー銀座本店ショップ」でのみ利用可能です。他の店舗ではご利用いただけません。

※4・5階のレストランをご利用の場合、事前予約も可能です。(TEL03-5537-6241)

■旅行代金 / おとな(子ども)1名様

水戸駅発着

8,600(6,000)円

出発除外日:毎週月曜日



格式あるホテルでのジューシーな

ローストビーフランチでしあわせ度&美力UP!

有楽町 帝国ホテル【トラディショナルダイニング「ラ プラスリー」】

アールヌーボー様式の店内で歴史に培われた帝国ホテルの味をお楽しみください。

◆旅行代金に含まれるもの

往復のJR

+

トラディショナルダイニング「ラ プラスリー」

ローストビーフ ランチクーポン



ローストビーフ(イメージ)

～MENU(一例)～

トラディショナルダイニング「ラ プラスリー」

◆前菜

◆帝国ホテル特製

ローストビーフ

◆パン

◆デザート

◆コーヒー

※季節により内容が変わります。

■交通 / JR山手線「有楽町駅」(日比谷口)から徒歩約5分

■食事場所 / 帝国ホテルタワー館地下1階 トラディショナルダイニング「ラ プラスリー」

■利用時間 / 11:30～14:30

■旅行代金 / おとな(子ども)1名様

水戸駅発着

10,200(7,700)円



2012年3月デビュー!!  
新型車両E657系

がんばろう  
日本!

つなげよう、  
日本。

※写真・イラストはすべてイメージです。

2名様よりお申込みいただけます。  
旅行代金には諸税・サービス料が含まれています。

この商品の申し込みはこちら▶

行程															
往路	いわき駅	湯本駅	高萩駅	日立駅	勝田駅	水戸駅	友部駅	石岡駅	土浦駅	常磐線特急列車 (普通車指定席または自由席)	上野駅	山手線 京浜東北線	JR 最寄駅	お客さま負担	各施設
復路	復路は往路の逆順となります。														

■旅行代金差額／おとな(子ども)1名様(水戸駅出発の代金をもとにした各駅の代金差額)

いわき駅	湯本駅	高萩駅	日立駅	勝田駅	友部駅	石岡駅	土浦駅
3,200円増 (1,600円増)	3,000円増 (1,500円増)	1,800円増 (900円増)	1,400円増 (700円増)	差額なし	400円引 (200円引)	1,200円引 (600円引)	1,200円引 (600円引)

【現地での交通機関利用についてのご注意】

道路状況、天候等によりバス・タクシー等が予定通り運行できない場合がございますのであらかじめご了承ください。なお、お帰りの列車については余裕を持ったお時間をご指定ください。

旅行代金には、行程に明示された交通費、消費税等諸税が含まれています。

★お申し込みは… ●特に記載のない限りおとな1名を含む2名様以上でお申し込みください。(最少催行人員2名)  
 ★添乗員 ●全コース個人旅行プランです。添乗員の同行はございません。ご旅行に必要なクーポン券類をお渡しいたしますので、ご旅行中の諸手続きはおお客様自身で行っていただきます。  
 ★JR利用のご案内 ●途中下車・途中乗車はできません。乗降駅については券面表示の駅に限り有効です。(但し、券面上に途中下車駅が指定されている場合は、その駅に限り可能となります) ●ご旅行中の行程は、グループ内同一となります。(利用列車は同一列車・同一設備のご利用となります) ●ご希望列車の指定席が満席のため自由席をご利用となる場合、差額の払い戻しはいたしません。●一部の区間が普通列車となる特急列車をご利用の場合、特急券の払い戻しはいたしません。●予約された指定席の変更は、ご出発前1回に限り、お申し込み店で営業時間内のみお取扱いいたします。(旅行開始後、お申し込み店以外、および営業時間外の変更はできません。) ●ご旅行開始前に取消・減員が発生した場合で、お申し込み店に連絡できない場合は、最寄りのJR駅にて指定席の取消証明を受けてください。(証明がない場合は払戻ができません。) ●ご旅行開始後のお客様の都合により利用されなかった区間についての払戻は一切できません。(運休等による場合はこの限りではありません。) ●旅行商品にご利用いただける席数には制限がございます。 ●ご乗車される列車名はお渡しする乗車券類に記載したとおりとなります。 ●指定席をご利用の場合、万一お乗り遅れの際は後続列車の自由席をご利用いただけます。 ★子ども代金 ●6歳以上12歳未満(小学生)のお子様を対象となります。また、うれしいポイント類につきましては、子ども代金が適用となるお客さまが対象となります。6歳未満のお子様は施設が定める施設利用料がかかる場合がございます。特に記載のない限り現地にてお支払いください。なお、この場合、施設での食事等の提供はございません。また、乳幼児代金の表示がある場合は、2012年1月1日現在のものとなります。幼児代金は募集型企画旅行には含まれません。  
 ★料理・食事場について ●料理内容は時期により変わる場合があります。 ●子ども代金のお客様の食事については、施設により「子ども料理」となる場合がございます。 ●お食事場所は、ご利用人数により、表記と異なる場合があります。 ★旅行代金表 ●各旅行代金表中の「平日・休日」「休前日」の表記の適用は次の通りとなります。「平日=月～金曜」「休日=日曜および祝祭日」「休前日=土曜および祝祭日の前日」…以上を原則としますが、日曜および祝祭日であっても翌日が祝祭日、日曜日の場合は休前日の代金の適用となります。 ★取消および変更 ●取消・変更が生じた場合はお申し込み店にご来店のうえ手続きを行ってください。取消・変更のお申し出は、お申し込み店の営業時間内にお受けします。その場合、当社が定める旅行業約款に基づき取消料等を受付けいたします。 ※パンフレット内の列車時刻等、運輸機関の運行時間については、2012年1月1日現在のものとなります。ダイヤ改正等の事情により時刻が変更となる場合がございますので出発前にご確認ください。  
 ※うれしいポイント類は旅行代金に含まれます。ただし、ご利用にならない場合でも、返金の対象にはなりません。 ※確定情報を記載する最終日程表につきましては当社より特に連絡がない場合は、当パンフレット記載内容をもって替えさせていただきます。 ※未成年者の方(20歳未満)の一人またはお友達同士での参加、および親権者以外の方とご同行される場合は、ご親権者様の同意をいただいたお申し込みとなりますので、同意書の提出をお願いいたします。

必ずお読みください

ご旅行条件(要旨)

お申し込みの際には別途お渡しする詳細旅行条件書をお受け取りになり十分にお読みください

(このパンフレットは、旅行業法第12条の4に定める取引条件説明書面及び同法第12条の5に定める契約書面の一部となります。)

〈バック型型マークのある商品〉

このご旅行は、東日本旅客鉄道株式会社(以下「当社」といいます。)が企画・実施するものです。この旅行条件は、当パンフレットに記載されている条件のほか当社旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)及び別途お渡しする旅行条件書、最終日程表によります。

- 旅行のお申し込み及び契約成立
  - 当社所定のお申込書に所定の事項を記入の上、下記のお申込金(お一人様につき)を添えてお申し込みいただけます。お申込金は旅行代金、取消料、又は予約料の一部として取扱います。
  - 当社は、電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段による予約のお申し込みを受け付けます。この際、ご予約の時点で、契約は成立しております。当社が予約の承諾の旨を通知した翌日から起算して3日以内(当社の定める期間内)にお申込書とお申込金を提出していただきます。この期間内にお申込金を提出されない場合、当社は予約がなかったものとして取り扱います。
  - 申込金旅行契約は、当社が契約の締結を承諾しお申込金を受理したときに成立するものとします。
  - ビューカード又は当社提携クレジットカード会社のカード会員のみならずクレジットカードの宅配を希望される場合は前(1)～(3)によらず、当社旅行業約款及び別途お渡しする旅行条件書に記載する通信契約の条件によります。
  - お申込金(お一人様)

旅行代金	お申込金
1万円未満	3,000円
1万円以上3万円未満	6,000円
3万円以上6万円未満	12,000円
6万円以上10万円未満	20,000円
10万円以上	旅行代金の20%

- 旅行代金のお支払い  
旅行代金は、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日目に当たる日より前にお支払いいただきます。旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日目に当たる日以降にお申し込みの場合は、旅行開始日前の当社が定める期日までにお支払いいただきます。
  - 旅行代金に含まれるもの  
旅行行程に明示した運送機関の運賃・料金、宿泊費、食事代及び消費税等諸税を含んでいます。なお、上記の経費はお客様のご都合により一部利用されなくても払い戻しはいたしません。
  - 取消料  
旅行契約の成立後、お客様のご都合で旅行を取消される場合に旅行代金に対してお一人様につき下記の料率で取消料を、ご参加のお客様からは1室ご利用人員の変更に対する差額代金をそれぞれいただきます。
- | 旅行契約の解除日                        | 取消料       |
|---------------------------------|-----------|
| ①21日目に当たる日以前の解除(日帰り旅行にあっては11日目) | 無料        |
| ②20日目に当たる日以降の解除(日帰り旅行にあっては10日目) | 旅行代金の20%  |
| ③～⑥を除く                          |           |
| ③7日目に当たる日以降の解除(④～⑥を除く)          | 旅行代金の30%  |
| ④旅行開始日の前日の解除                    | 旅行代金の40%  |
| ⑤旅行開始当日の解除(⑥を除く)                | 旅行代金の50%  |
| ⑥旅行開始後の解除または無連絡不参加              | 旅行代金の100% |
- 旅行代金の基準  
この旅行条件は2012年1月1日を基準としています。又、旅行代金は2012年1月1日現在の有効な運賃・規則を基準としています。
  - 詳しい旅行条件は係員におたずねください。

- 個人情報の取扱いについて
- 当社及び受託旅行業者は、旅行申込の際に提出された申込書に記載された個人情報について、お客さまとの間の連絡のために利用させていただくほか、お客さまがお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のための手続に必要な範囲内で利用させていただきます。その他当社及び受託旅行業者では、【1】会社及び提携する企業の商品やサービス、キャンペーンのご案内 【2】旅行参加後のご意見やご感想の提供のお願い 【3】各種アンケートのお願い 【4】特典サービスの提供等に、お客さまの個人情報を利用させていただくことがあります。
  - 当社は、当社が保有するお客さまの個人データのうち、氏名、住所、電話番号又はメールアドレスなどのお客さまへのご連絡にあたり必要となる最小限の範囲のみについて、当社グループ企業と間で、共同して利用させていただきます。当社グループ企業は、それぞれの企業の営業案内、催し物内容のご案内、ご購入いただいた商品の発送のために、これらを利用させていただくことがあります。

TYOクーポン・ビューサンスクーポンは、このパンフレットに掲載されている商品のうち、JR線をセッした商品にご利用いただけます。

5%割引  
びゅうプラザで、劇団四季の観劇入場券とTYO商品を同時にご予約・ご購入いただく、旅行代金が「5%割引」となります。

大人の休日倶楽部  
会員及び同行者のみさま  
びゅう旅行商品 5%割引  
※カード決済した場合のみとなります。  
※一部取扱いのできない店舗がございます。  
※オプション料及び一部商品を除きます。

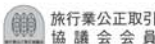
大人の休日倶楽部会員専用ダイヤル ☎03(3841)0242  
営業時間 月～金曜日 9:30～18:00 [土・日・祝日] 9:30～17:30 (年末年始休業)  
受託販売(株)びゅうトラベルサービス 観光庁長官登録 旅行業第1135号 東京都渋谷区代々木2-2-2 一般社団法人日本旅行業協会 正会員

びゅう予約センター水戸  
029-227-3761  
0120-310842  
※携帯電話・PHS・IP電話・ひかり電話からはかかりません。  
ご予約はご出発の5日前まで承ります。

インターネットでのお申し込み  
JR東日本水戸支社ホームページ  
www.jrmito.com/reco\_tour/

クレジットカードで旅行代金をお支払い(1回払いのみ) ▶ クーポン類は宅配便でお届け(無料)  
※駅・びゅうプラザ等でお取扱いできません。  
※ご利用いただけないカードもございます。

びゅう商品のご相談・お申し込みは



旅行業公正取引協議会 協賛会員

この旅行契約に関してご不明な点がありましたら、ご遠慮なく営業所の総合(国内)旅行業務取扱管理者におたずねください。旅行契約に係る業務を行う営業所名、所在地及び旅行業務取扱管理者の氏名は、別にお渡しする詳細旅行条件書にてご確認ください。

旅行企画実施 JR 東日本旅客鉄道株式会社  
JR東日本  
東京都知事登録 旅行業第2-2743号 東京都渋谷区代々木2-2-2 一般社団法人日本旅行業協会 協賛会員